

**Assemblée générale**

Distr.  
LIMITÉE

A/C.2/48/L.72  
7 décembre 1993  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ANGLAIS

---

Quarante-huitième session  
DEUXIEME COMMISSION

PROJET DE PROGRAMME DE TRAVAIL BIENNAL DE LA  
DEUXIEME COMMISSION POUR 1994-1995

Note du Secrétariat

Au paragraphe 5 de sa résolution 39/217, en date du 18 décembre 1984, l'Assemblée générale a prié le Secrétaire général de présenter chaque année à la Deuxième Commission, pour examen et approbation, un projet de programme de travail biennal. Le projet de programme de travail biennal de la Deuxième Commission pour 1994-1995, qui figure en annexe au présent document, a été établi sur la base des textes portant autorisation de ce programme. Il y est également tenu compte des projets de proposition auxquels la Deuxième Commission a donné suite. Les éléments d'information qu'il contient, y compris ceux qui ont trait à la documentation, seront mis à jour oralement par le Secrétariat lorsque la Commission l'examinera.

INTRODUCTION

1. Le projet de programme de travail biennal de la Deuxième Commission pour 1994-1995 que contient l'annexe à la présente note a été établi conformément aux dispositions du projet de résolution intitulé "Mesures complémentaires pour restructurer et revitaliser l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social et les domaines connexes" (A/48/L.33), dont l'Assemblée est saisie à sa session en cours. L'ordre du jour de la Deuxième Commission fait l'objet de la section E de l'annexe II de ce projet de résolution, intitulée "Division du travail entre l'Assemblée générale et le Conseil économique et social", où sont données des indications détaillées concernant les questions que la Commission est appelée à examiner et la périodicité de cet examen.

2. Le Secrétariat tient à appeler l'attention de la Commission sur celles des dispositions de l'annexe II qui auront une incidence sur la répartition des points de l'ordre du jour et entraîneront des modifications quant aux intitulés de certains de ceux dont elle sera saisie :

a) Conformément au paragraphe 9 de l'annexe, tous les rapports concernant l'assistance économique spéciale à certains pays ou régions, le renforcement de la coopération internationale et la coordination des efforts déployés pour étudier et atténuer le plus possible les conséquences de la catastrophe de

Tchernobyl, ainsi que la coopération internationale en vue d'atténuer les conséquences écologiques pour le Koweït et les autres pays de la région, résultant de la situation entre l'Iraq et le Koweït, qui étaient jusqu'à présent examinés par la Deuxième Commission, le seront désormais par l'Assemblée générale en séance plénière;

b) Le libellé du point intitulé "Coopération internationale pour la croissance économique et le développement", tel qu'il figure à l'ordre du jour de l'Assemblée à sa session en cours et dans le projet de résolution A/C.2/48/L.10, a été modifié et se lira désormais comme suit : "Questions de politique macro-économique" (point 2 du projet de programme);

c) Le libellé du point intitulé "Développement et coopération économique internationale" a été modifié et se lira désormais comme suit : "Développement durable et coopération économique internationale" (point 3 du projet de programme);

d) Le libellé du point subsidiaire intitulé "Participation effective et intégration des femmes au développement" a été modifié et se lira désormais comme suit : "Participation des femmes au développement" (point 3 e) du projet de programme pour 1995);

e) Le libellé du point subsidiaire intitulé "Esprit d'entreprise" a été modifié et se lira désormais comme suit : "Affaires et développement" (point 3 g) du projet de programme pour 1995), plutôt que "L'esprit d'entreprise et la privatisation au service de la croissance économique et du développement durable", libellé demandé dans le projet de résolution A/C.2/48/L.34.

3. La nécessité de tenir compte du projet de résolution A/48/L.33 dans l'élaboration du projet de programme a entraîné un certain nombre de divergences entre les points et points subsidiaires que l'ordre du jour de la Commission contient dans ce projet de résolution, d'une part, et les demandes de points et de points subsidiaires de l'ordre du jour formulées dans un certain nombre de résolutions de l'Assemblée et de projets de résolution et de décision dont la Commission est saisie à sa session en cours, de l'autre, à savoir que :

a) Le "Rapport de la Conférence internationale sur la population et le développement" constitue le point subsidiaire d) du point 3 du projet de programme, intitulé "Développement durable et coopération économique internationale", plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait le projet de résolution A/C.2/48/L.11/Rev.1;

b) La "Conférence des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat II)" constitue le point subsidiaire h) du point 3, plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait la résolution 47/180 de l'Assemblée;

c) La "coopération internationale en vue d'éliminer la pauvreté dans les pays en développement" constitue le point subsidiaire i) du point 3, plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait le projet de résolution A/C.2/48/L.61. L'"Année internationale pour l'élimination de la pauvreté" constitue l'alinéa j) du même point, plutôt que l'un des points subsidiaires d'un point ayant

l'intitulé indiqué plus haut, comme le prévoyait le projet de résolution A/C.2/48/L.60;

d) L'"Application des décisions et recommandations de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement" constitue le point subsidiaire a) du point 4, intitulé "Environnement et développement durable", plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait la résolution 47/191 de l'Assemblée;

e) Les points subsidiaires intitulés "Utilisation durable et conservation des ressources biologiques marines en haute mer : Conférence des Nations Unies sur les stocks chevauchants et les stocks de poissons grands migrateurs" et "Elaboration d'une convention internationale sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou par la désertification, en particulier en Afrique" constituent les points subsidiaires c) et d) du point 4, plutôt que des points subsidiaires d'un point intitulé "Application des décisions et recommandations de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement", comme le prévoyait le projet de résolution A/C.2/48/L.44 et le projet de résolution figurant dans le document A/48/226/Add.1;

f) La "Protection du climat mondial pour les générations présentes et futures" constitue le point subsidiaire b) du point 4, plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait la résolution 47/195 de l'Assemblée;

g) Bien que le projet de résolution A/48/L.33 ne le précise pas, la "Conférence mondiale sur le développement durable des petits Etats insulaires en développement" constitue le point subsidiaire e) du point 4, plutôt qu'un point distinct, comme le prévoyait le projet de résolution A/C.2/48/L.12.

4. Soucieux de faire concorder les dispositions du projet de résolution A/48/L.33 avec les mandats existants ou prévus pour les points et points subsidiaires, aussi bien que de se conformer dans toute la mesure possible avec l'ordre du jour de la Commission figurant à l'annexe II du projet de résolution, le Secrétariat s'est attaché à répondre tant dans la lettre que dans l'esprit, aux vœux des délégations tels qu'ils ressortent de ce texte. Aux termes du paragraphe 11 de l'annexe I au projet de résolution, le dialogue auquel procède l'Assemblée, qu'informent les points inscrits à l'ordre du jour et la documentation soumise en ce qui les concerne, "a pour but d'examiner d'un point de vue intégré les problèmes qui se posent dans les domaines économique et social et les domaines connexes afin d'en dériver une intelligence politique suffisamment aiguisée pour renforcer la coopération internationale à l'appui du développement, stimuler l'adoption de mesures concrètes à cet effet et prendre les initiatives qui s'imposent". L'ordre du jour de la Deuxième Commission que contient le projet de résolution A/C.2/48/L.33, et suivant lequel a été établi le programme de travail biennal ci-joint, devrait contribuer pour beaucoup à faire prévaloir l'optique intégrée dans laquelle il est souhaité que soient examinés les points dont la Commission est saisie.

ANNEXE

Programme de travail biennal de la Deuxième Commission  
pour 1994-1995<sup>a</sup>

1994

Point 1. Rapport du Conseil économique et social<sup>b</sup>

a) Prix des Nations Unies en matière de population

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Directeur exécutif du Fonds des Nations Unies pour la population sur le prix des Nations Unies en matière de population et le Fonds d'affectation spéciale (décision 1982/112 du Conseil économique et social, en date du 26 avril 1982)

b) Souveraineté permanente sur les ressources nationales dans le territoire palestinien et les autres territoires arabes occupés

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les répercussions économiques et sociales des colonies de peuplement israéliennes sur le peuple palestinien dans le territoire palestinien, y compris Jérusalem, occupé depuis 1967, et sur la population arabe du Golan syrien (résolution 1993/52 du Conseil économique et social, en date du 29 juillet 1993, et projet de résolution A/C.2/48/L.17 de l'Assemblée générale)<sup>c</sup>

c) Examen des dispositions relatives aux consultations avec les organisations gouvernementales

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport intérimaire du groupe de travail chargé d'examiner les dispositions relatives aux consultations avec les organisations non gouvernementales (résolution 1993/80 du Conseil économique et social)<sup>c</sup>

Section pertinente du rapport du Conseil économique et social (résolution 1993/80 et décision 1993/214 du Conseil)

d) Charte des droits et devoirs économiques des Etats

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les progrès réalisés en conformité avec la Charte des droits et devoirs économiques des Etats (résolution 44/170 de l'Assemblée générale, en date du 19 décembre 1989)<sup>c</sup>

Point 2. Questions de politique macro-économique

- a) Respect des engagements et application des politiques convenues dans la Déclaration sur la coopération économique internationale, en particulier la relance de la croissance économique et du développement dans les pays en développement
- b) Application de la Stratégie internationale du développement pour la quatrième Décennie des Nations Unies pour le développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur le respect des engagements et l'application des politiques convenues dans la Déclaration, ainsi que sur l'application de la Stratégie internationale du développement pour la quatrième Décennie pour le développement (résolutions 45/199 et 47/152 de l'Assemblée générale, en date du 21 décembre 1990 et du 18 décembre 1992, respectivement, et projet de résolution A/C.2/48/L.10)

- c) Crise de la dette extérieure et développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.5

- d) Transfert net de ressources entre pays en développement et pays développés

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 47/178 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992, concernant le transfert net de ressources entre pays en développement et pays développés

Point 3. Développement durable et coopération économique internationale

Documentation Version définitive de l'Etude mondiale sur le rôle des femmes dans le développement (résolutions 44/77 et 44/171 de l'Assemblée générale, en date des 8 et 19 décembre 1989, respectivement, et projet de résolution A/C.3/48/L.33)

Rapport du Secrétaire général sur l'Agenda pour le développement (résolution A/C.2/48/L.28 de l'Assemblée générale)

- a) Commerce et développement

Documentation Rapport du Conseil du commerce et du développement (résolution 1995 (XIX) de l'Assemblée générale, en date du 30 décembre 1964)<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 47/186 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992, concernant l'adoption de mesures spécifiques en faveur des pays insulaires en développement

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Secrétaire général de la CNUCED sur l'assistance aux pays sans littoral en Asie centrale et en Transcaucasie (projet de résolution A/C.2/48/L.23)

Rapport du Secrétaire général sur les faits nouveaux d'ordre institutionnel relatifs au renforcement des organisations internationales dans le domaine du commerce multilatéral (projet de résolution A/C.2/48/L.55)

b) Alimentation et développement agricole

Documentation Rapport du Conseil mondial de l'alimentation<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur la production vivrière, y compris les produits agro-industriels, sur les marchés internationaux des produits agricoles et tropicaux et sur l'état de la sécurité alimentaire dans le monde (résolution 47/149 de l'Assemblée générale, en date du 18 décembre 1992)

Rapport du Secrétaire général et du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture sur l'application de la résolution 48/20 de l'Assemblée générale concernant l'action d'urgence pour la lutte antiacridienne en Afrique

c) Rapport de la Conférence internationale sur la population et le développement

Documentation Rapport de la Conférence (résolution 1991/93 du Conseil économique et social, en date du 26 juillet 1991 et projet de résolution A/C.2/48/L.11/Rev.1)

d) Produits de base

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Secrétaire général de la CNUCED sur les liaisons possibles entre le développement du secteur des produits de base et celui d'autres secteurs de l'économie (résolution 47/185 de l'Assemblée générale)

e) Développement culturel

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport d'évaluation sommaire du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture sur l'examen global à mi-parcours de la Décennie mondiale du développement culturel (résolution 46/157 de l'Assemblée générale, en date du 19 décembre 1991 et décision 1993/209 du Conseil économique et social)<sup>c</sup>

f) Intégration de l'économie des pays en transition à l'économie mondiale

Documentation Rapport du Secrétaire général (projet de résolution A/C.2/48/L.6/Rev.1)

g) Coopération pour le développement industriel

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel sur l'application de la résolution 47/153 de l'Assemblée générale, en date du 18 décembre 1992, concernant la coopération pour le développement industriel

Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 47/177 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992, concernant la deuxième Décennie du développement industriel de l'Afrique (1991-2000)

h) Conférence des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat II)

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'état d'avancement des travaux du Comité préparatoire de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat II) (résolution 47/180 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992 et projet de résolution A/C.2/48/L.37)

i) Coopération internationale en vue d'éliminer la pauvreté dans les pays en développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur la coopération internationale en vue d'éliminer la pauvreté dans les pays en développement (projet de résolution A/C.2/48/L.61)

j) Année internationale pour l'élimination de la pauvreté

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les préparatifs et le déroulement de l'Année internationale pour l'élimination de la pauvreté (projet de résolution A/C.2/48/L.60)

Point 4. Environnement et développement durable

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 46/215 de l'Assemblée générale concernant la pêche hauturière au grand filet dérivant et ses effets sur les ressources biologiques des mers et des océans (projet de décision A/C.2/48/L.49)

Rapport du Secrétaire général sur l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.58 concernant le renforcement du Programme des Nations Unies pour l'environnement

a) Application des décisions et recommandations de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement

Documentation Rapport du Secrétaire général contenant les recommandations de l'Assemblée générale convoquée en session extraordinaire pour procéder à un examen et à une évaluation d'ensemble d'Action 21 (résolution 47/190 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992)

Section pertinente du rapport du Conseil économique et social sur les travaux de la Commission du développement durable à sa deuxième session (résolution 47/191 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992)

b) Protection du climat mondial pour les générations présentes et futures

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 47/195 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992

c) Utilisation durable et conservation des ressources biologiques marines en haute mer : Conférence des Nations Unies sur les stocks chevauchants et les stocks de poissons grands migrateurs

Documentation Rapport de la Conférence (projet de résolution A/C.2/48/L.44)



- d) Elaboration d'une Convention internationale sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse ou par la désertification, en particulier en Afrique

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 48/... de l'Assemblée générale

- e) Conférence mondiale sur le développement durable des petits Etats insulaires en développement

Documentation Rapport de la Conférence (résolution 47/189 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992 et projet de résolution A/C.2/48/L.12)

Point 5. Activités opérationnelles de développement

Documentation Chapitre pertinent du rapport du Conseil économique et social

Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 45/217 de l'Assemblée générale concernant le Sommet mondial pour les enfants (projet de décision A/C.2/48/L.59)

Point 6. Formation et recherche

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

Documentation Rapport du Secrétaire général (projet de résolution A/C.2/48/L.71)

Université des Nations Unies

Documentation Rapport du Conseil de l'Université des Nations Unies

1995<sup>d</sup>

Point 1. Rapport du Conseil économique et social<sup>e</sup>

a) Objectif des annonces de contributions au Programme alimentaire mondial pour la période 1997-1998

Documentation Chapitre pertinent du rapport du Conseil économique et social

b) Décennie internationale de l'eau potable et de l'assainissement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les progrès accomplis au cours de la première moitié des années 90 (résolution 45/181 de l'Assemblée générale, en date du 21 décembre 1990)<sup>c</sup>

c) Action préventive et lutte contre le virus d'immunodéficience acquise (sida)

Documentation Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Directeur général de l'Organisation mondiale de la santé sur l'action préventive et la lutte contre le syndrome d'immunodéficience acquise (sida) (résolution 1993/51 du Conseil économique et social)<sup>c</sup>

Point 2. Questions de politique macro-économique

a) Financement du développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les sources potentielles de financement du développement (projet de résolution A/C.2/48/L.4)

b) Tendances à long terme du développement économique et social

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les perspectives socio-économiques de l'économie mondiale jusqu'à l'an 2000 (résolution 43/194 de l'Assemblée générale, en date du 20 décembre 1988)

Point 3. Développement durable et coopération économique internationale

a) Commerce et développement

Documentation Rapport du Conseil du commerce et du développement (résolution 1995 (XIX) de l'Assemblée générale, en date du 30 décembre 1964)<sup>c</sup>

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Secrétaire général de la CNUCED concernant les négociations sur un code international de conduite

pour le transfert de technologie (projet de résolution A/C.2/48/L.14)

Rapport du Secrétaire général sur l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.21, concernant les mesures économiques utilisées pour exercer une pression politique et économique sur les pays en développement

Rapport du Secrétaire général sur l'exécution de mesures spécifiques se rapportant aux besoins et problèmes particuliers des pays en développement sans littoral (projet de résolution A/C.2/48/L.22)

b) Etablissements humains

Documentation Rapport de la Commission des établissements humains, y compris le rapport de la Commission sur l'application de la Stratégie mondiale du logement jusqu'à l'an 2000 (résolutions de l'Assemblée générale 32/162 du 19 décembre 1977, 43/180 et 43/181 du 20 décembre 1988)<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur l'état d'avancement des travaux du Comité préparatoire de la deuxième Conférence des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat II) (résolution 47/180 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992)

c) Science et technique au service du développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les progrès réalisés dans l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.16

d) Mise en oeuvre du Programme d'action pour les années 90 en faveur des pays les moins avancés

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les progrès réalisés dans l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.8

e) Participation des femmes au développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur la participation effective et l'intégration des femmes au développement (résolution 42/178 de l'Assemblée générale, en date du 11 décembre 1987)<sup>c</sup>

f) Mise en valeur des ressources humaines

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.56

g) Affaires et développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur les politiques et les activités liées à l'esprit d'entreprise et sur les politiques et les activités ayant trait à la privatisation (projet de résolution A/C.2/48/L.34)

h) Coopération internationale en vue d'éliminer la pauvreté dans les pays en développement

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'application de la résolution 47/196 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992

Point 4. Environnement et développement durable

Documentation Rapport du Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour l'environnement, rendant compte notamment des activités du Programme en matière de surveillance de l'environnement (résolution 2997 (XXVII) de l'Assemblée générale, en date du 15 décembre 1972 et projet de résolution A/C.2/48/L.47)<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur les produits néfastes pour la santé et l'environnement (résolution 34/173 de l'Assemblée générale, en date du 17 décembre 1979)<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur la pêche hauturière au grand filet dérivant et ses effets sur les ressources biologiques des mers et des océans (projet de résolution A/C.2/48/L.49)

a) Application des décisions et recommandations de la Conférence des Nations Unies sur l'environnement et le développement

Documentation Section du rapport du Conseil économique et social se rapportant aux travaux de la Commission du développement durable à sa troisième session (résolution 47/191 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992)

b) Désertification et sécheresse

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'exécution du Programme de redressement et de reconstruction à moyen et à long terme dans la région soudano-sahélienne (résolutions de l'Assemblée générale 3054 (XXVIII) du 17 octobre 1973, 32/172 du 19 décembre 1977 et 40/209 du 17 décembre 1985, projet de résolution A/C.2/48/L.66)<sup>c</sup>

Point 5. Activités opérationnelles de développementa) Examen triennal des orientations des activités opérationnelles de développement dans le système des Nations Unies

Documentation Rapport du Secrétaire général sur l'examen triennal des orientations des activités opérationnelles de développement dans le système des Nations Unies (résolution 47/199 de l'Assemblée générale, en date du 22 décembre 1992)<sup>c</sup>

Question pour l'examen de laquelle il n'a pas été demandé de documentation

Bureaux provisoires des Nations Unies (projet de résolution A/C.2/48/L.70)

b) Coopération économique et technique entre pays en développement

Documentation Rapport du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre pays en développement (résolution 33/134 de l'Assemblée générale, en date du 19 décembre 1978)<sup>c</sup>

Rapport du Secrétaire général sur la mise en oeuvre de la coopération technique entre pays en développement dans le système des Nations Unies pour le développement et la suite donnée au projet de résolution A/C.2/48/L.54

Rapport du Secrétaire général sur l'application du projet de résolution A/C.2/48/L.25, concernant la coopération entre l'Organisation des Nations Unies et la Communauté de développement de l'Afrique australe

Rapport du Secrétaire général sur l'état de la coopération Sud-Sud (projet de résolution A/C.2/48/L.67)

Notes

<sup>a</sup> Conformément à la pratique établie et en application de la décision 38/429 de l'Assemblée générale, la Deuxième Commission procédera chaque année à une discussion générale au début de ses travaux.

<sup>b</sup> La liste des questions et de la documentation pour ce point est donnée à titre indicatif et a été établie sur la base des demandes de rapports formulées par l'Assemblée générale. Elle sera définitivement arrêtée lorsque le Conseil économique et social aura achevé ses travaux en 1994.

<sup>c</sup> Rapport présenté à l'Assemblée générale par l'intermédiaire du Conseil économique et social.

<sup>d</sup> Le programme de travail et la liste des documents pour 1995 seront mis à jour en 1994, compte tenu des décisions que l'Assemblée générale aura prises à sa quarante-neuvième session.

<sup>e</sup> La liste des questions et de la documentation pour ce point est donnée à titre indicatif et a été établie sur la base des demandes de rapports formulées par l'Assemblée générale. Elle sera définitivement arrêtée lorsque le Conseil aura achevé ses travaux en 1995.

-----